contrac

Instructions

REVISED NOVEMBER 2019

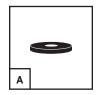
RÉVISÉ NOVEMBRE 2019

STEP-BY-STEP ILLUSTRATED

TWO PIECE CONCEALED TOILET WITH SIDE CAPS TOILETTE DEUX PIÈCES SIPHON DISSIMULÉ AVEC CAPUCHONS À CÔTÉ

ILLUSTRÉES ÉTAPE PAR ÉTAPE

PARTS | PIÈCES

















Ε

A Rubber Bolt Washers / Rondelles de boulons en caoutchouc	x2
B Brass Washers / Rondelles en laiton	x4
C Brass Tank Bolts / Boulons de réservoir en laiton	x2
D Brass Nuts / Écrous en laiton	x4
E Large Rubber Sealing Gasket / Gros joint d'étanchéité en caoutchouc	x1
F Floor Bolts / Boulons à plancher	x2
G Plastic Toilet Seat / Siège de toilette en plastique	x1
H Oval Side Caps / Capuchons à côté ovale	x2

Visit www.foremostparts.com for details.

For model-specific part numbers, please see model's **SCHEMATIC DRAWING**. Visitez le site **www.foremostparts.com** pour les détails.

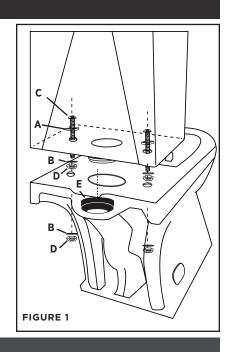
Pour les numéros de pièce spécifiques au modèle, reportez-vous au SCHÉMA DU MODÈLE.

INSTALLATION | **INSTALLATION**



Install tank to bowl as per diagram (FIGURE 1).

Installer le réservoir dans le bol selon le schéma (FIGURE 1).





Instructions

REVISED NOVEMBER 2019

RÉVISÉ NOVEMBRE 2019

STEP-BY-STEP ILLUSTRATED

TWO PIECE CONCEALED TOILET WITH SIDE CAPS
TOILETTE DEUX PIÈCES SIPHON DISSIMULÉ AVEC CAPUCHONS À CÔTÉ

ILLUSTRÉES ÉTAPE PAR ÉTAPE

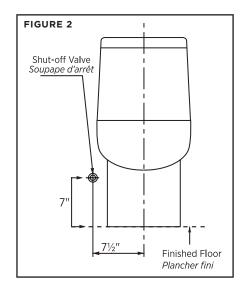
IMPORTANT / IMPORTANTE

IMPORTANT NOTE REGARDING WATER SUPPLY: Before installation ensure that the shut-off valve is greater than $7\frac{1}{2}$ " from the center of the drain to the center of the shut-off valve and less than or equal to 7" from the floor (**FIGURE 2**).

Note: This is a true 12" rough-in from finished wall to center of the drain (no less than 12".)

REMARQUE IMPORTANTE CONCERNANT L'ALIMENTATION EN EAU : Avant d'installer le toilette, assurez-vous que le robinet d'arrêt soit à une distance de plus de 7½ po du drain, et moins de ou égale à 7 po à partir de l'étage (FIGURE 2).

Remarque : C'est une toilette dont la plomberie brute est vraiment de 12 po du mur fini jusqu'au centre du drain (pas moins de 12 po).



INSTALLATION | INSTALLATION



Remove old floor bolts from floor flange. Clean any old wax, putty, etc. from base area.

Enlevez les vieux boulons de cuvette de la bride de fixation. Débarrassez la bride et le plancher de toute trace de cire, de mastic, de saleté.



Install new floor bolts into floor flange using plastic retaining washers to secure bolts. Adjust the floor bolts to ensure they are parallel to the wall (FIGURE 3).

Installez de nouveaux boulons de plancher sur la bride de plancher en utilisant des rondelles de retenue en plastique pour fixer les boulons. Ajusté les boulons pour s'assurer qu'ils sont parallèle au mur (FIGURE 3).

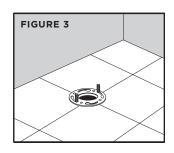


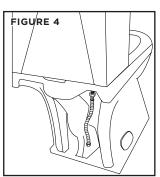
Connect water supply line to the tank fitting only (FIGURE 4).

DO NOT CONNECT WATER SUPPLY LINE TO SUPPLY VALVE

Connectez le tuyau d'alimentation en eau au raccord du réservoir uniquement. (FIGURE 4).

NE PAS CONNECTER LE TUYAU D'ALIMENTATION EN EAU AU ROBINET D'ALIMENTATION





contrac

Instructions

REVISED NOVEMBER 2019

RÉVISÉ NOVEMBRE 2019

STEP-BY-STEP ILLUSTRATED

TWO PIECE CONCEALED TOILET WITH SIDE CAPS
TOILETTE DEUX PIÈCES SIPHON DISSIMULÉ AVEC CAPUCHONS À CÔTÉ

ILLUSTRÉES ÉTAPE PAR ÉTAPE

BOWL INSTALLATION | INSTALLATION DU BOL



Turn the toilet side ways onto a soft surface to avoid scratches on the finish. Place a new wax ring (not included) around the waste flange of the toilet bowl and press firmly to adhere the wax ring to the bowl (FIGURE 5).

Positionner le bord de la toilette sur une surface lisse pour éviter des rayures sur la finition. Mettre un nouveau beignet de cire (non compris) autour de la collerette de la cuvette de toilette et appuyez fermement pour faire adhérer l'anneau de cire à la cuvette (FIGURE 5).



Lower the toilet onto the floor bolts, so the bolts project through mounting holes in base of toilet (FIGURE 6). Using a rocking motion, press the bowl down to position the toilet onto the flange.

Déposez la cuvette sur les boulons de cuvette de façon à ce que les boulons sortent des trous de fixation situés sur le socle de la cuvette (FIGURE 6). D'un mouvement de va-et-vien, faites délicatement basculer la cuvette pour la placer sur la bride de fixation.



Install brass washers and nuts onto the floor bolts (FIGURE 7). Tighten the bolts alternately until toilet is firmly seated on the floor.

Caution: Do not overtighten nuts, severe damage may occur.

Posez les rondelles en lation et les écrous sur les boulons de cuvette (FIGURE 7). Serrez les boulons en alternant jusqu'à ce que la cuvette soit solidement fixée au plancher.

Mise en garde : Serrer excessivement les écrous pourrait causer des dommages graves.



Attach the plastic decorative caps on each side of the bowl.

Fixer les capuchons décoratifs en plastique de chaque côté de la cuvette.



Connect flexible water supply line (not included) directly to the shutoff valve. Tighten coupling nuts securely.

Connectez la ligne d'alimentation d'eau (non inlcus) directement au robinet d'arrêt. Serrez bien les écrous de couplage.



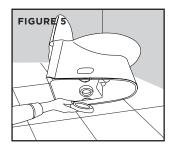
Turn on supply valve and allow tank to fill until float rises to shutoff position.

Ouvrir la soupape d'arrêt et laisser le réservoir se remplir jusqu'à ce que le flotteur monte à la position fermé.

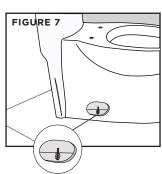


Check for leakage at fittings, tighten or correct as needed.

Vérifiez les fruites aux raccords, resserrez ou corriger si nécessaire.







contrac

Instructions

REVISED NOVEMBER 2019

RÉVISÉ NOVEMBRE 2019

STEP-BY-STEP ILLUSTRATED

TWO PIECE CONCEALED TOILET WITH SIDE CAPS
TOILETTE DEUX PIÈCES SIPHON DISSIMULÉ AVEC CAPUCHONS À CÔTÉ

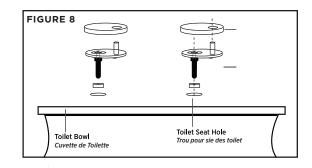
ILLUSTRÉES ÉTAPE PAR ÉTAPE

TOILET SEAT INSTALLATION / INSTALLATION DU SIÈGE DE TOILETTE



Install the quick removal metal hinge with expansion bolt provided onto the bowl through the seat holes. Tighten from the top of the bowl with a screwdriver (FIGURE 8).

Installez la charnière d'encastrement rapide avec le boulon fourni sur la cuvette via les trous de fixation du siège. Serrez tous les boulons du siège de la cuvette à l'aide d'un tournevis (FIGURE 8).



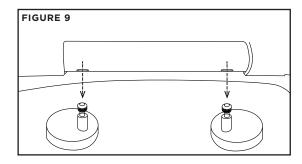


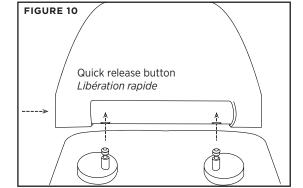
Place the seat cover onto the bowl and align the quick removal mechanism with the metal hinge that is installed on the bowl. Hold the seat cover vertically and push the seat slot into the hinge pin to secure (FIGURE 9).

Note: Loosen the hinge screws and adjust the metal hinge pin location if seat does not align to the bowl completely

Placez le couvre-siège sur la cuvette et alignez le mécanisme de retrait rapide avec la charnière de métal installée sur la cuvette. Maintenez la couverture du siège de maniere verticale, puis insérez le siège sur la charnière métallique (FIGURE 9).

Remarque : Dévissez les vis des charnière et modifier l'emplacement de la charnière métallique si le siège n'est pas totalement aligné avec la cuvette.







To remove the seat cover from the bowl, grasp the seat cover vertically and press the release button on the side. Then, lift off from the hinge pins (FIGURE 10).

Pour retirer le couvercle du siège de la cuvette, saisir la housse du siège verticalement et appuyer sur le bouton de déverrouillage sur le côté. Ensuite, soulever des axes d'articulation (FIGURE 10).



WARRANTY

Contrac® warrant its products to be free from defects in material or workmanship for **5 years** (Vitreous China) and **1 year** (Parts and Fittings) from the date of purchase of the product by the original purchaser.

If inspection of this plumbing product, within 5 years (china product) or 1 year (parts and fittings) after its initial purchase, confirms that it is defective in materials or workmanship, Contrac® will repair or at its option, exchange the product for a similar model. Contrac® provides no warranties or guarantees beyond those in this Limited Contrac® Warranty.

This limited warranty applies only to the original purchaser and installation of these products. All de-installation and re-installation and transportation costs or charges incidental to warranty services are to be borne by the owner. In no event will Contrac® be liable for the cost of repair or replacement of any installation materials, including but not limited to, tiles, marble etc. Contrac® will not be responsible for and this warranty does not cover and specifically excludes any liability to the purchaser or any third party for consequential or incidental damages, all of which are hereby expressly disclaimed, or the extension beyond the duration of this warrenty of any implied warranties, including those of merchantability or fitness for an intended purpose.

This warranty does not apply to local building code compliance. Since local building codes vary considerably, the purchaser of this product should check with a local building or plumbing contractor to insure local code compliance before installation.

Contrac® shall not be responsible or liable for any failure or damage to its toilet tank trim, plumbing fittings, or china products caused by the use of either chloramines or high concentration of chlorine, lime/iron sediments and/or other minerals not removed from public water during the treatment of public water supplies or caused by toilet tank type cleaners containing chlorine, calcium hypochlorite, and /or other chemicals.

This warranty is void if the product has been moved from its initial place of installation; if it has been subjected to faulty maintenance, abuse, misuse, accident or other damages; if it was not installed in accordance with Contrac®'s instructions; or if it has been modified in a manner inconsistent with the product as shipped by Contrac®.

NOTE: Some states or provinces do not allow the limitations on an implied warranty, and some states/provinces do not allow exclusions or limitations regarding incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from state to state or province to province. No person is authorized to change, add to, or creates any warranty or obligation other than that set forth herein.

To obtain warranty service or product information, Email us: foremostcanada@foremostgroups.com or visit our Parts website: www.foremostparts.com



GARANTIE

Contrac® garantit que ses produits ne comportent aucun défaut dans le matériel ou la qualité de l'exécution pour une période de **5 ans** (porcelaine vitreuse) et **1 an** (pièces et accessoires) à compter de la date d'achat du produit par le premier acheteur.

Dans l'éventulaité, où une inspection de ce produit de plomberie, en l'espace de 5 ans (porcelaine vitrifiée) ou 1 an (pièces et accessoires), suivant la date initiale d'achat, démontre qu'il y a un défaut dans le matériel ou la qualité de l'exécution, Contrac® s'engage à réparer ou selon son choix, remplacer le produit par un produit similaire. Contrac® n'offre aucune couverture ou granite autres que celles définies dans cette garantie restreinte Contrac®.

Cette garantie restreinte s'applique uniquement au premier acheteur et à l'installation de ces produits. Tous les coûts reliés au démontage et à la réinstallation, les frais de transport ou coûts imprévus pour garantir les services, sont à la charge du premier acheteur. D'aucune façon, Contrac® ne sera tenu responsable pour les frais de remplacement de tout matériel d'installation, incluant, mais ne se limitant pas aux tuiles, marbre, etc. Contrac® n'est pas responsable pour et cette garantie ne couvre pas et exclut particulièrement, toute responsabilité envers l'acheteur ou tout autre tierce partie pour des dommages indirects ou imprévus qui par la présente, sont déchargés de toute responsabilité ou la prolongation, au-delà de la durée de cette garantie ou toute autre garantie implicite, incluant celle de qualité marchande ou raccorderiez à des fins prévues.

Cette garantie ne s'applique pas au règlement des codes du bâtiment. Étant donné, que les codes du bâtiment varient de façon considérable, l'acheteur de ce produit doit s'assurer auprès d'un entrepreneur local ou en plomberie, de la conformité des règlements à respecter avant l'installation.

Contrac® ne doit aucunement être tenu responsable pour toutes défaillances ou dommages au réservoir de toilette, raccords de plomberie, porcelaine vitrifée, causés par l'utilisation, soit de chloramines ou une concentration éleveé de chlore, sédiments ferrifères/chaux et/ou autres minéraux non retirés de l'eau publique, au cours du traitement de l'approvisionnement de l'eau publique. Ainsi, que les dommages, causés par certains types de nettoyants pour réservoir de toilette, contenant du chlore, hypochlorite de calcium et/ou autres produits chimiques.

Cette garantie est nulle si le produit a été déplacé de son emplacement original ou sujet à un entretien défectueux, abus, mauvais usage, accident ou autres dommages. De même, si l'installation n'est pas conforme aux directives de Contrac® ou si le produit a été modifié de façon incompatible avec le produit, tel qu'il a été livré par Contrac®.

REMARQUE: Certains états ou provinces n'accordent aucune restriction ou garantie implicite et certains états/provinces n'accordent aucune exclusion ou restriction concernant les dommages indirects ou imprévus. Ainsi, les restrictions ci-dessus ne s'appliquent pas nécessairement à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux particuliers et d'autres droits qui peuvent varier d'un état à l'ature ou d'une province à l'ature. Personn n'est autorisé à modifier, ajouter ou concevoir une responsabilité ou garantie autres que celles invoquées par la présente.

Pour obtenir une réparation en vertu de la garantie ou des renseignements, Envoyez - nous un couriel à foremostcanada@foremostgroups.com ou visitez notre site web de pièces à www.foremostparts.com